

FONDATION  
HÔPITAL GÉNÉRAL DU  
LAKESHORE



LAKESHORE  
GENERAL HOSPITAL  
FOUNDATION

# RAPPORT ANNUEL ANNUAL REPORT

2018 - 2019



# TABLE DES MATIÈRES

## TABLE OF CONTENTS

- [2] À propos de nous • *About Us*
- [3] Notre hôpital communautaire en une année • *Our Community Hospital in a Year*
- [4] Mot des coprésidents et de la directrice générale • *Message from the Co-Chairs and Managing Director*
- [6] Notre conseil d'administration • *Our Board of Directors*
- [8] Notre équipe • *Our Team*
- [9] Nos partenaires annuels • *Our Annual Partners*
- [11] Succès inégalé de notre campagne majeure de financement 2016-2018 • *Unparalleled Success of our 2016-2018 Capital Campaign*
- [13] Notre nouveau mur de reconnaissance des donateurs • *Our New Donor Recognition Wall*
- [14] Notre nouvelle campagne annuelle • *Our New Annual Campaign*
- [15] Nos événements • *Our Events*
- [20] Événements de la communauté • *Community Events*
- [21] Nos bénévoles • *Our Volunteers*
- [22] Des patients nous partagent leur histoire • *Patients share their Story*
- [23] Nos Anges Gardiens • *Our Guardian Angels*
- [24] Nos généreux donateurs • *Our Generous Donors*
- [32] États financiers • *Financial Statements*
- [34] Nous joindre • *Contact Us*

## À PROPOS DE NOUS

### ABOUT US



### NOTRE MISSION ET VISION

**Notre mission** est de mobiliser nos groupes de donateurs pour recueillir les fonds nécessaires à l'acquisition d'équipement médical de pointe, aux rénovations majeures des structures hospitalières et aux programmes et formations spécialisés pour le personnel professionnel, et ce, pour les initiatives non financées par le gouvernement.

**Notre vision** est d'encourager notre communauté à s'engager pour l'amélioration de la qualité des soins à l'Hôpital général du Lakeshore.

### OUR MISSION AND VISION

***Our mission** is to stimulate our different donor groups to fund the acquisition of state-of-the-art medical equipment, to support major upgrading of our hospital facilities, and to assist in supporting programs and specialized training for the professional staff, providing funding to initiatives not supported by government.*

***Our vision** is to engage our community to help elevate the quality of care at the Lakeshore General Hospital.*

# NOTRE HÔPITAL COMMUNAUTAIRE EN UNE ANNÉE

## OUR COMMUNITY HOSPITAL IN A YEAR



**1,7 million**

Examens de laboratoire et analyses de sang • *Lab procedures and blood tests*



**91 000 +**

Examens par imagerie médicale  
*Medical imaging exams*



**45 000**

Visites à l'urgence  
*Emergency Room visits*



**39 000 +**

Traitements en clinique de soins ambulatoires • *Ambulatory Care Centre treatments*



**20 500 +**

Traitements d'hémodialyse  
*Hemodialysis treatments*



**16 500 +**

Visites en médecine nucléaire  
*Nuclear Medicine visits*



**11 000 +**

Admissions générales  
*General admissions*



**6 500 +**

Chirurgies  
*Surgeries*



**4 000 +**

Traitements d'oncologie  
*Oncology treatments*



**1 800 +**

Naissances  
*Births*



**500 +**

Admissions gériatriques  
*Geriatrics admissions*



**300 +**

Admissions en santé mentale  
*Mental Health admissions*

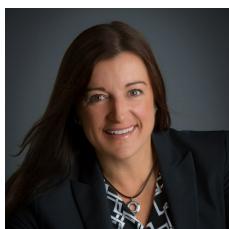
## MOT DES COPRÉSIDENTS ET DE LA DIRECTRICE GÉNÉRALE

Cette dernière année a été une réussite pour la Fondation de l'Hôpital général du Lakeshore, avec de nombreuses réalisations importantes, à commencer par l'achèvement de notre **campagne majeure 2016-2018**, qui a dépassé toutes attentes en recueillant un total de 8,2 millions de dollars, soit 200 000 \$ de plus que l'objectif fixé! Cette campagne majeure a permis de recueillir des fonds pour agrandir, moderniser et améliorer les infrastructures et les équipements des départements prioritaires suivants: soins cardiaques et intensifs, santé mentale, et soins gériatriques. Nous sommes actuellement dans la phase excitante de la mise en œuvre de ces projets importants et sommes très fiers de constater les impacts positifs déjà ressentis dans notre hôpital! Nous sommes également très fiers des progrès réalisés dans notre projet en cours d'amélioration du **centre des naissances**, qui accueille plus de 1 800 bébés chaque année.

Par ailleurs, nous avons profité de l'achèvement de notre campagne majeure pour inaugurer un projet qui était en préparation depuis longtemps : un **mur de reconnaissance des donateurs**! Cette magnifique murale rend hommage à nos généreux donateurs qui ont significativement contribué à l'amélioration des soins de santé offerts par l'Hôpital général du Lakeshore. En outre, notre mur de reconnaissance des donateurs met en lumière de nombreux individus, patients, entreprises, municipalités, partenaires annuels et membres du conseil d'administration de la Fondation qui jouent un rôle clé dans l'accomplissement de notre mission.

L'un de nos objectifs cette année était également l'expansion de nos **partenariats corporatifs**. Nous avons ainsi renforcé notre relation inestimable avec Desjardins, notre « Partenaire pour la communauté », qui soutient généreusement la Fondation depuis de nombreuses années. Qui plus est, nous sommes ravis d'accueillir 10 nouveaux partenaires annuels qui se sont joints à notre famille d'entrepreneurs philanthropiques et de citoyens corporatifs qui ont à cœur les soins de santé fournis à la communauté de l'Ouest-de-l'Île. Parmi ceux-ci, nous comptons Air Canada Rouge, notre nouveau « Partenaire pour la communauté », qui constitue un formidable atout pour la Fondation, et qui fait preuve d'un grand engagement et d'une immense générosité.

Finalement, ce succès est uniquement possible grâce à vous, dont le précieux soutien et la générosité nous permettent de poursuivre notre mission, année après année, afin d'offrir l'excellence en matière de soins de santé aux membres de notre communauté. Merci pour votre soutien continu – **ensemble, nous faisons une différence!**



**HEATHER HOLMES**  
Directrice générale



**DAVID CESCON**  
Coprésident, Conseil d'administration



**DR FIORE LALLA**  
Coprésident, Conseil d'administration

## MESSAGE FROM THE CO-CHAIRS AND MANAGING DIRECTOR

This past year was a successful one for the Lakeshore General Hospital Foundation, with many significant accomplishments, beginning with the completion of our **2016-2018 Major Campaign**, which exceeded all expectations by raising a total of 8.2 million dollars, hence \$200,000 more than the set target! This Major Campaign raised funds to expand, modernize and upgrade infrastructure and equipment in the following priority departments: Cardiac and Intensive Care, Mental Health, and Geriatric Care. We are currently in the exciting phase of implementing these important projects, and are very proud to see the positive impacts that are already being felt within our hospital! We are also very proud of the progress made in our ongoing project of improving the **Birthing Center**, which welcomes over 1,800 babies each year.

Moreover, we took advantage of the completion of our Major Campaign to inaugurate a project that was in the works for a long time – a **Donor Recognition Wall**! This beautiful mural pays tribute to our generous donors who have made a significant contribution in improving the quality of health care provided by the Lakeshore General Hospital. In addition, our Donor Recognition Wall highlights the many individuals, patients, businesses, municipalities, annual partners and Board members of the Foundation who play a key role in helping us fulfill our mission.

One of our goals this year was also the expansion of our **corporate partnerships**. We have thus strengthened our invaluable relationship with Desjardins, our “Partner for the Community”, who have been a generous supporter of the Foundation for many years. In addition, we are pleased to welcome 10 new annual partners who have joined our family of philanthropic entrepreneurs and corporate citizens who care about healthcare provided to the West Island community. Among them, we have Air Canada Rouge, our new “Partner for the Community”, who are a great addition to the Foundation, and who have shown tremendous generosity and involvement.

Ultimately, this success is only possible because of your invaluable support and generosity, which allows us to continue our mission, year after year, to provide premium health care for members of our community. Thank you for your continuous support, as **together, we make a difference!**



A handwritten signature in blue ink that appears to read "Heather Holmes".

**HEATHER HOLMES**  
Managing Director

A handwritten signature in blue ink that appears to read "David Cescon".

**DAVID CESCON**  
Co-Chair, Board of Directors

A handwritten signature in blue ink that appears to read "Dr. Fiore Lalla".

**DR. FIORE ALLA**  
Co-Chair, Board of Directors

## NOTRE CONSEIL D'ADMINISTRATION

### OUR BOARD OF DIRECTORS

La Fondation de l'Hôpital général du Lakeshore est dirigée par les membres dévoués et consciencieux de son conseil d'administration qui mettent généreusement leur temps, leurs idées et leur expertise au service de la FHGL pour l'aider à accomplir sa mission.

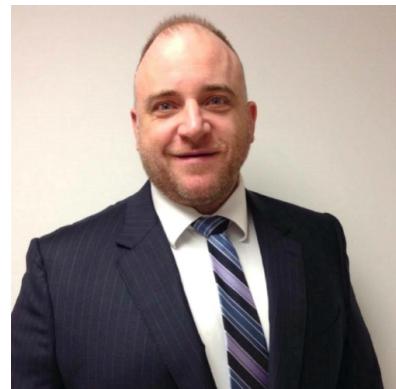
*The Lakeshore General Hospital Foundation is guided by the dedicated and hardworking members of its Board of Directors who volunteer their time, ideas and expertise to help the LGHF realize its mission.*



**DAVE CESCON**  
**Coprésident • Co-Chair**  
Novyc International Inc.



**DR. FIORE LALLA**  
**Coprésident • Co-Chair**  
Hôpital général du Lakeshore  
Lakeshore General Hospital



**DAVE JENNINGS**  
**Vice président • Vice-President**  
Check 6 Media



**HOWARD ZINGBOIM**  
**Trésorier • Treasurer**  
Felton et associés assurances Inc.



**DR. FADI ARIS**  
Hôpital général du Lakeshore  
Lakeshore General Hospital



**ÉRIC DESBIENS**  
Jarislowsky Fraser Ltd.

## NOTRE CONSEIL D'ADMINISTRATION OUR BOARD OF DIRECTORS



**LARRY FAIRHOLM**

Les services de gestion Larry Fairholm Ltée  
*Larry Fairholm Management Services Ltd.*

**JOHN FRINTZILAS**

Bâton Rouge Steakhouse & Bar  
D.O.O.

**YVAN HOULE**

Borden Ladner Gervais LLP



**PHILIPPE JORDAN**

PricewaterhouseCoopers s.r.l.

**NADIA MALIK**

Bombardier Inc.

**SERGE POIRIER**

Desjardins



**DR. GERRY POLYHRONOPoulos**

Hôpital général du Lakeshore  
*Lakeshore General Hospital*

**PATRICK VENA**

BFL Canada Inc.

**RENÉE YARDLEY**

Rolland Inc.

## NOTRE ÉQUIPE

## OUR TEAM



**ROXANE AUBIN**

Responsable des événements  
*Events Manager*



**SABINE CALBERT**

Adjointe exécutive  
*Executive Assistant*



CONGÉ DE MATERNITÉ • MATERNITY LEAVE

**CHLOÉ DUGAS**

Coordonnatrice des réseaux sociaux et  
projets spéciaux • *Social Media and  
Special Projects Coordinator*



**YVONNE FALAISE**

Conseillère en communications  
*Communications Advisor*



**HEATHER HOLMES**

Directrice générale  
*Managing Director*



**KATHERINE JOLIN**

Gérante des événements  
*Events Manager*



**NATALIE LASON**

Comptable et gérante de bureau  
*Accountant and Office Manager*



**CAROLE RAVENDA**

Gestionnaire du développement  
*Development Manager*



**KATHY SLOANE**

Gestionnaire logistique des donateurs  
*Donor Logistics Manager*

## NOS PARTENAIRES ANNUELS

OUR ANNUAL PARTNERS

NOS PARTENAIRES POUR LA COMMUNAUTÉ • OUR PARTNERS FOR THE COMMUNITY



# Desjardins

La Fondation remercie chaleureusement Desjardins pour leur engagement économique et social envers la collectivité. En plus de leur partenariat annuel, leur soutien continu lors de nos événements et le développement de leurs propres activités au profit de la Fondation contribuent de manière significative au bien-être des résidents de l'Ouest-de-l'Île.

*The Foundation is grateful to Desjardins for their economic and social commitment to the community. In addition to their annual partnership, their continued support at our events and the development of their own activities to benefit the Foundation contribute significantly to the well-being of West Island residents.*



La Fondation est heureuse d'accueillir au sein de son groupe de partenaires annuels Air Canada Rouge, transporteur loisirs d'Air Canada. Nous sommes enchantés de compter sur l'appui d'une entreprise de cette envergure dont les valeurs rejoignent les nôtres. De savoir qu'Air Canada Rouge a suffisamment à cœur la santé de ses employés et de la collectivité pour s'investir ainsi auprès de notre hôpital communautaire nous touche beaucoup.

*The Foundation is pleased to welcome Air Canada Rouge, Air Canada's leisure airline, into its group of Annual Partners. We are delighted to have the support of a company of this calibre whose values are similar to ours. Knowing that Air Canada Rouge cares enough about the health of its employees and the community to be involved with our community hospital is truly heart-warming.*

NOTRE PARTENAIRE POUR LA SANTÉ • OUR PARTNER FOR HEALTH



La Fondation remercie Montreal Gazette pour leur engagement continu et leur appui envers notre cause, ainsi que pour leur expertise médiatique qui permet à la FHGL d'avoir un rayonnement hors pair.

*The Foundation thanks Montreal Gazette for their ongoing commitment and for supporting our cause, as well as for their media expertise, which allows the LGHF to have an outstanding outreach.*

## NOS PARTENAIRES ANNUELS

### OUR ANNUAL PARTNERS

La Fondation a le grand privilège de pouvoir compter sur la générosité d'entrepreneurs philanthropiques et de citoyens corporatifs qui ont à cœur la santé de notre communauté. Nous sommes fiers de compter dans nos rangs près de 30 partenaires annuels qui veulent faire une différence et se démarquer en termes de responsabilité sociale. En se joignant à la Fondation, ils contribuent à l'acquisition d'équipement médical de pointe, à l'amélioration des structures hospitalières et à la mise en place des programmes et formations spécialisés pour le personnel professionnel de l'Hôpital général du Lakeshore. Merci!

*The Foundation has the great privilege of being able to count on the generosity of philanthropic entrepreneurs and corporate citizens who take to heart our community's health. We are proud to have in our ranks close to 30 Annual Partners who want to make a difference and stand out in terms of social responsibility. By joining the Foundation, they contribute to the acquisition of state-of-the-art medical equipment, they support major upgrading of our hospital infrastructure and of specialized programs and training for professional Lakeshore General Hospital staff. Thank you!*

### NOS PARTENAIRES POUR LE BIEN-ÊTRE • OUR PARTNERS FOR WELLNESS

#### Groupe Spinelli • Cités Nouvelles

### NOS PARTENAIRES POUR LES SOINS • OUR PARTNERS FOR CARE

- AMJ Campbell
- Aqua Spa Lyne Giroux
- Ask Mama Moe
- Bayshore Healthcare
- Carolyn Flower International
- Château Dollard
- Check6 Media
- Club Piscine, Pierrefonds
- Groupe Yves Légaré Inc.
- Gym Fit Forme
- Hôtel Marriott Terminal Aéroport de Montréal
- IG Gestion de patrimoine, Équipe Laudi (Dorval)
- Montreal Gazette
- North East Mortgages
- Pharmaprix, Lakeshore/Medequip
- Plaza Pointe-Claire
- Quorum Lakeshore Inc.
- RISE Anxiety and Depression Clinic
- The People Guru
- TWMG Inc. Cabinet en services financiers
- West Island Mommies

# SUCCÈS INÉGALÉ DE NOTRE CAMPAGNE MAJEURE DE FINANCEMENT 2016-2018



**La vie** peut changer en un instant  
**Life** can change in an instant

**Soyez généreux**  
**Please give generously**

fondationlakeshore.ca | 514.630.2081



La campagne majeure de financement 2016-2018 de la Fondation de l'Hôpital général du Lakeshore, « La vie peut changer en un instant », a dépassé toutes attentes en recueillant un total de **8,2 millions de dollars**, soit 200 000 \$ de plus que l'objectif fixé. Cette campagne majeure visait à agrandir, moderniser et améliorer les infrastructures et les équipements dans les trois secteurs prioritaires suivants :

## **1. Développement et intégration des unités de soins intensifs et cardiaques – 5 millions de dollars**

- Phase 1 complétée : Comprendait l'ajout de quatre nouvelles chambres de soins intensifs spécialisées, pour un total de 15 chambres augmentant ainsi la capacité d'admissions de 270 patients supplémentaires par année.
- Phase 2 en cours : Comprend la refonte des 11 salles de soins intensifs existantes, la reconfiguration et l'intégration des 8 lits de cardiologie et la concentration de l'expertise en soins critiques dans un seul emplacement multifonctionnel et efficace.

## **2. Relocalisation et reconfiguration de l'unité de soins de santé mentale – 1 million de dollars**

Déplacer l'unité dans un cadre plus large et plus lumineux, tout en augmentant le nombre de chambres à occupation simple, réduisant l'entassement et offrant aux patients une plus grande intimité, des espaces dévoués aux activités et créant un environnement thérapeutique propice à la réhabilitation et à la réinsertion sociale rapide des patients.

## **3. Amélioration et agrandissement de l'unité de soins gériatriques – 2 millions de dollars**

Offrir des soins basés sur les meilleures pratiques grâce à une approche holistique comprenant du mobilier spécialisé, des chambres individuelles, des chambres d'isolement pour contenir les infections, des salles de bains permettant l'accès aux fauteuils roulants et aux équipements spécialisés, des aires communes améliorées et des zones de socialisation thérapeutiques pour aider nos aînés à rentrer chez eux le plus rapidement possible.

## UNPARALLELED SUCCESS OF OUR 2016–2018 CAPITAL CAMPAIGN



**La vie** peut changer en un instant  
**Life** can change in an instant

**Soyez généreux**  
**Please give generously**

fondationlakeshore.ca | 514.630.2081



The Lakeshore General Hospital Foundation's 2016–2018 Capital Campaign "Life can change in an instant" exceeded all expectations by raising a total of **8.2 million dollars**, hence \$200,000 more than the set target. The Capital Campaign aimed to expand, modernize and improve the infrastructures and equipment in the three following priority areas:

### **1. Development and integration of the Cardiac and Intensive Care Units – 5 million dollars**

- Phase 1 completed: Includes the addition of four new specialized Intensive Care rooms, for a total of 15 rooms increasing the admission capacity to an additional 270 patients per year.
- Phase 2 in progress: Includes the overhaul of the 11 existing ICU rooms, the reconfiguration and integration of the 8 Cardiology beds and the concentration of vital care expertise into one multifunctional efficient location.

### **2. Relocation and reconfiguration of the Mental Health Unit – 1 million dollars**

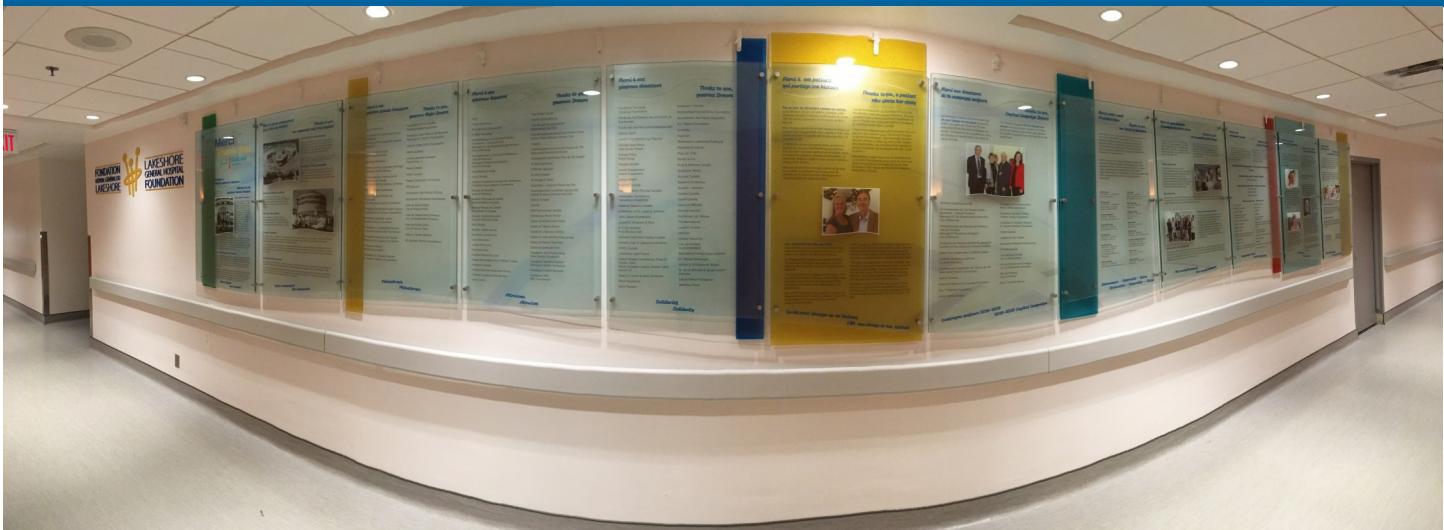
Move the unit into a wider and brighter setting, while increasing the number of single occupancy rooms, reducing overcrowding and providing patients with greater privacy, dedicated activity spaces and creating a therapeutic environment conducive to rehabilitation and quick social reintegration of patients.

### **3. Improvement and expansion of the Geriatric Care Unit – 2 million dollars**

Provide best practice care through a holistic approach, including specialized furniture, single rooms, isolation rooms to contain infections, bathrooms with wheelchair and specialized equipment access, improved common areas and therapeutic socialization zones to help our seniors return home as quickly as possible.

# NOTRE NOUVEAU MUR DE RECONNAISSANCE DES DONATEURS

## OUR NEW DONOR RECOGNITION WALL



La Fondation a clôturé sa campagne majeure 2016-2018 en dévoilant son nouveau mur de reconnaissance, situé dans le corridor de l'entrée principale de l'Hôpital général du Lakeshore. Cette véritable œuvre d'art est conçue pour mettre en lumière la très grande générosité de donateurs qui ont significativement contribué à l'amélioration des soins de santé de la communauté de l'Ouest-de-l'Île. En plus de souligner les accomplissements de la Fondation, le mur de reconnaissance rend hommage à de nombreux individus, patients, entreprises, municipalités, partenaires annuels et membres du conseil d'administration de la Fondation. Une capsule historique relate également l'évolution de l'hôpital depuis sa conception en 1959.

*The Foundation celebrated its 2016-2018 Capital Campaign by unveiling its new Recognition Wall, located in the corridor of the main entrance of the Lakeshore General Hospital. This true work of art was designed to highlight the tremendous generosity of donors who have significantly contributed to improving health care for the West Island community. In addition to highlighting the Foundation's accomplishments, the Recognition Wall pays tribute to many individuals, patients, businesses, municipalities, annual partners, and Board members of the Foundation. A historical capsule also chronicles the Hospital's evolution since its conception in 1959.*



## NOTRE NOUVELLE CAMPAGNE ANNUELLE

OUR NEW ANNUAL CAMPAIGN

# Changer et s'épanouir ensemble Changing and caring, with you

FONDATION  
HÔPITAL GÉNÉRAL DU  
LAKESHORE



LAKESHORE  
GENERAL HOSPITAL  
FOUNDATION

Soyez généreux • Please give generously



La nouvelle campagne annuelle de financement de la Fondation intitulée « Changer et s'épanouir ensemble » a été lancée en septembre 2018 et reflète notre communauté dans toute sa richesse et sa diversité, tout en soulignant l'importance des liens entre jeunes et moins jeunes. En tant que résidents de l'Ouest-de-l'Île, nous sommes témoins directs du changement et de l'épanouissement de notre population. Notre hôpital, notre « Lakeshore », évolue de même pour répondre à nos besoins. À l'avenir, vous verrez nos annonces de campagne à l'Hôpital général du Lakeshore, ainsi que sur les panneaux publicitaires et les journaux locaux de tout l'Ouest-de-l'Île!

*The Foundation's New Annual Campaign "Changing and Caring, with you" was launched in September 2018 and reflects our community's richness and diversity, while underlining the strength of the connection between the young and not-so-young. As residents of the West Island, we are witnessing the change and development of our population first-hand. Our hospital, our "Lakeshore", is evolving in much the same fashion to address our needs. Moving forward, you will see our campaign advertisements at Lakeshore General Hospital, as well as local billboards and newspapers all across the West Island!*

## NOS ÉVÉNEMENTS • ÉVÉNEMENT GASTRONOMIQUE BÂTON ROUGE OUR EVENTS • BÂTON ROUGE GASTRONOMY EVENT



### MARS 2018 • BÂTON ROUGE D.D.O.

La 8<sup>e</sup> édition de l'événement gastronomique Bâton Rouge a permis de recueillir un montant de plus de **67 000\$**, grâce à des dons de dernière minute. Plus de 260 personnes ont profité d'une soirée gourmande à l'ambiance endiablée au restaurant Bâton Rouge de Dollard-des-Ormeaux. Un cocktail de bienvenue, un succulent repas quatre services, un bar ouvert, un encan silencieux et de belles surprises ont agrémenté l'événement. Les copropriétaires du restaurant, John Frintzilas, Jimmy Sotiropoulos et Peter Gianopoulos, ont une fois de plus fait preuve d'une très grande générosité en nous offrant gracieusement hospitalité, nourriture et alcool. Même les employés du restaurant ont généreusement fait don de leur temps et service!

### MARCH 26, 2018 • BÂTON ROUGE DDO

The 8<sup>th</sup> edition of the Bâton Rouge Gastronomy Event raised more than **\$67,000**, thanks to last-minute donations. Over 260 people enjoyed a very festive gourmet evening at Bâton Rouge restaurant in Dollard-des-Ormeaux. A welcome cocktail, a succulent four-course meal, an open bar, a silent auction, and many surprises added to the event. The co-owners of the restaurant, John Frintzilas, Jimmy Sotiropoulos and Peter Gianopoulos, once again showed great generosity in graciously offering us their hospitality, food and alcohol. Even the restaurant staff generously donated their time and service!

### MERCI À NOS COMMANDITAIRES • THANK YOU TO OUR SPONSORS

Bâton Rouge D.D.O. • Château Dollard

## NOS ÉVÉNEMENTS • TOURNOI DE GOLF ANNUEL

### OUR EVENTS • ANNUAL GOLF TOURNAMENT



#### JUIN 2018 • CLUB DE GOLF ELM RIDGE DE L'ÎLE-BIZARD

La 21<sup>e</sup> édition du tournoi de golf annuel de la Fondation a permis de recueillir un montant de **216 000\$**. L'événement a attiré près de 200 participants, dont 50 courageux golfeurs qui, malgré le mauvais temps, ont joué le parcours de championnat du Club de golf Elm Ridge de l'Île-Bizard. Les invités ont débuté la journée par un délicieux brunch et ont pu continuer à se délecter aux nombreuses stations de boisson et de nourriture sur le parcours. Le tournoi s'est terminé par une heure de cocktail, suivie de la performance du quartette Acafellas, d'un délicieux repas gastronomique, et d'un encan silencieux fabuleux.

#### JUNE 2018 • ELM RIDGE COUNTRY CLUB IN ÎLE-BIZARD

The Foundation's 21<sup>st</sup> Annual Golf Tournament raised **\$216,000**. The event attracted close to 200 participants, including 50 brave golfers who, despite the bad weather, played the Elm Ridge Country Club championship course in Île-Bizard. Guests began the day with a delicious brunch and continued to enjoy the many food and drink stations on the golf course. The tournament ended with a cocktail hour, followed by live performance by the Acafellas Barber Shop Quartet, a delicious gourmet meal, and a fabulous silent auction.

#### MERCI À NOS COMMANDITAIRES • THANK YOU TO OUR SPONSORS

La Fondation Tenaquip • Uptown Volvo • Desjardins • 40 Westt • Bâton Rouge D.D.O. • La Maison Verte • Hôtel Marriott Terminal -Aéroport de Montréal

## NOS ÉVÉNEMENTS • FESTI-CANARDS OUR EVENTS • DUCK FEST



### SEPTEMBRE 2018 • HOLIDAY INN – POINTE-CLAIRe

Suite au succès de l'année dernière, la Fondation et West Island Mommies ont collaboré pour une deuxième année consécutive afin d'associer les événements Festi-Canards et Festi-Famille, recueillant ainsi près de **25 000\$**. L'événement a attiré les familles de tout l'Ouest-de-l'Île qui ont profité d'une merveilleuse journée et de nombreuses activités pour les enfants, dont un jeu de réalité virtuelle, du maquillage, notre fameuse mascotte de canard – Lakeshore Louis – et une zone d'amusement. L'événement s'est conclu avec le tirage de 7 fabuleux prix, gracieusement offerts par nos commanditaires.

### SEPTEMBER 2018 • HOLIDAY INN – POINTE-CLAIRe

*Following last year's success, the Foundation and West Island Mommies have collaborated for a second year in a row to combine the Duck Fest and Family Fun Fair events, raising close to **\$25,000**. The event attracted families from across the West Island who enjoyed a wonderful day and many activities for the kids, including a virtual reality game, makeup, our famous duck mascot – Lakeshore Louis – and a fun-zone. The event concluded with the draw of 7 fabulous prizes, graciously offered by our sponsors.*

### MERCI À NOS COMMANDITAIRES • THANK YOU TO OUR SPONSORS

Expedia Centre de Croisières • Club Piscine Pierrefonds • Bâton Rouge D.D.O • Cardio Plein Air West Island • Hôtel Marriott Terminal Aéroport de Montréal • Avanti AutoSpa • Baskins Robbins D.D.O • Cora Pointe-Claire • Desjardins • Hartistic Photobooth • Mariani Delights • Le Monde d'Ubisoft – Expérience Lapins Crétins • West Island Mommies

## NOS ÉVÉNEMENTS • BAL LAKESHORE OUR EVENTS • LAKESHORE BALL



### NOVEMBRE 2018 • HÔTEL MARRIOTT TERMINAL AÉROPORT DE MONTRÉAL

La 18<sup>e</sup> édition de l'événement le plus prestigieux de la Fondation a permis de recueillir **460 000\$** qui serviront à l'achat d'équipement spécialisé pour les départements d'obstétriques et de soins intensifs. Animée par Shaun McMahon de *The Beat 92.5*, la soirée avait pour thème « Voyage autour du monde », afin de rendre hommage à la diversité culturelle de notre communauté. C'est au son de la cornemuse, de musiciens et de danseurs aux costumes folkloriques du monde entier, que plus de 350 dignitaires, politiciens et convives ont été accueillis au Bal Lakeshore. Cocktail, repas cinq services, bar ouvert, performance du groupe Electrik, encan silencieux et témoignages, étaient au programme de cette magnifique soirée.

### NOVEMBER 2018 • MONTREAL AIRPORT MARRIOTT IN-TERMINAL HOTEL

*The 18<sup>th</sup> edition of the Foundation's most prestigious event allowed to raise **\$460,000**, which will be used to purchase equipment that will improve both the Obstetrics and Intensive Care departments. Hosted by radio host Shaun McMahon of *The Beat 92.5*, the theme of the evening was "Around the world" to honor the cultural diversity of our community. To the sound of bagpipes, musicians and dancers in folk costumes from around the world, more than 350 dignitaries, partners and guests were welcomed at the Lakeshore Ball. Cocktails, a five-course meal, an open bar, live performance by the band Electrik, a silent auction and testimonials were part of the magnificent evening.*

### MERCI À NOS COPRÉSIDENTS • THANK YOU TO OUR CO-PRESIDENTS

Couverture West Island • Desjardins • La Fondation familiale Mehra • F.J. Machine Shop • Roxboro Excavation • Unigear-Santasalo

### MERCI À NOS COMMANDITAIRES • THANK YOU TO OUR SPONSORS

Astellas Pharma Canada Inc. • Creativ Nation • Hôtel Marriott Terminal Aéroport de Montréal • McKesson Canada • Montreal Gazette • Plani Concept Plus • Rolland • SAQ • Sobezone • Groupe Spinelli • Sylvie Daigle – Artiste floral

## NOS ÉVÉNEMENTS • RADIOTHON

### OUR EVENTS • RADIOTHON



#### DÉCEMBRE 2018 • DUNN'S D.D.O.

La Fondation et la station de radio Jewel 106.7 se sont associées pour une deuxième année consécutive pour le Radiothon « En ondes pour les soins de santé », qui a permis de recueillir **12 000\$**. L'événement se déroulait de 6h à 18h au restaurant Dunn's de Dollard-des-Ormeaux, qui a très généreusement versé une portion du montant des recettes de la journée à la Fondation. Les animateurs de Jewel 106.7 ont animé le Radiothon avec leur enthousiasme habituel, tout en faisant des appels au don, en interviewant divers membres de la communauté et en recueillant des témoignages de patients. Le restaurant fut achalandé toute la journée par des membres de la communauté et de personnel de l'Hôpital général du Lakeshore qui sont venus soutenir la cause. La journée s'est terminée dans l'allégresse par un tirage 50/50.

#### DECEMBER 2018 • DUNN'S D.D.O.

*The Foundation and the Jewel 106.7 radio station teamed up for a second year in a row for the “On Air for Healthcare” Radiothon, raising **\$12,000**. The event was held from 6 am to 6 pm at Dunn's restaurant in Dollard-des-Ormeaux, who very generously donated a portion of the day's proceeds to the Foundation. The Jewel 106.7 team hosted the Radiothon with their usual enthusiasm, while asking for donations, interviewing various members of the community, and receiving patient testimonials. The restaurant was busy all day with members of the community and staff of the Lakeshore General Hospital who came to support the cause. The day ended joyfully with a 50/50 draw.*

#### MERCI À NOS COMMANDITAIRES • THANK YOU TO OUR SPONSORS

Aqua Spa Lyne Giroux • Dunn's D.D.O. • Jewel 106.7 • West Island Blog

## ÉVÉNEMENTS COMMUNAUTAIRES

### COMMUNITY EVENTS



La Fondation a le privilège de pouvoir compter sur le soutien de nos partenaires corporatifs et des membres de la communauté qui organisent des événements au profit de la FHGL. Ateliers créatifs, soirées de réseautage, événements familiaux, tournois sportifs, festivals, spectacles de musique ... il y en a pour tous les goûts! Nous les remercions sincèrement de leur générosité, ainsi que tout le temps et l'énergie qu'ils mettent dans l'élaboration de ces événements.

*The Foundation has the privilege of being able to count on the support of our corporate partners and members of the community who regularly organize events to benefit the LGHF. Creative workshops, networking events, family days, sports tournaments, festivals, music shows ... there is something for everyone! We sincerely thank them for their generosity, as well as all the time and energy they put in organizing these events.*

- 40 Westt
- Boutique Moda Elle
- Cardio Plein Air West Island
- Cimetière et Complexe Funéraire Belvédère
- Club Piscine Pierrefonds
- CPH Men's Softball League
- Dunn's Famous D.D.O.
- Funding Innovation
- Irene Andrejczuk Optimum Health Clinic
- Lakeshore Light Opera
- Les Boisés Marquis
- Oldtimers Hockey League — Beaconsfield
- Oldtimers Hockey League — Dorval
- Oldtimers Hockey League — Kirkland
- Oldtimers Hockey League — Pointe-Claire
- Pharmaprix Lakeshore/MedEquip
- RBC staff and family / RBC Team Action Grant
- Rise Anxiety and Depression Clinic
- Royal Blush Apparel
- Sam Karanta
- Sélection West Island de Pointe-Claire
- Tarek Rimani
- The Royal Canadian Legion — Branch 115 Hudson
- The Royal Canadian Legion — Branch 234 Roxboro
- The Royal Canadian Legion — Branch 57 Pointe-Claire

## NOS BÉNÉVOLES

### OUR VOLUNTEERS

La Fondation a le grand privilège de pouvoir compter sur la générosité, compassion, appui, loyauté et dévouement de ses bénévoles. Ils viennent de toutes les classes d'âge, de tous les horizons et des diverses cultures qui composent notre merveilleuse communauté. Le 17 octobre 2018, nous leur avons rendu hommage lors d'un événement de reconnaissance tenu au Sélection West Island de Pointe-Claire.

*The Foundation has the great privilege of being able to count on the generosity, compassion, support, loyalty and commitment of its volunteers. They come in all ages, from all walks of life and from the diverse cultures that make up our wonderful community. On October 17, 2018, we honoured them during a Recognition Event hosted by the Sélection West Island in Pointe-Claire.*



## DES PATIENTS NOUS PARTAGENT LEUR HISTOIRE

PATIENTS SHARE THEIR STORY



La Fondation reçoit de nombreux témoignages de patients ou de leurs familles, exprimant leur reconnaissance pour les services qu'ils ont reçu à l'Hôpital général du Lakeshore. En voici quelques extraits.

*The Foundation receives many testimonials from patients or families of patients expressing their gratitude for the services they received at the Lakeshore General Hospital. Below are a few excerpts.*



J'ai vécu, avec mon épouse, deux événements très importants de notre vie à l'Hôpital général du Lakeshore : la naissance de nos deux enfants. Nous avons apprécié le dévouement et le professionnalisme du personnel et notre expérience a été très positive. C'est à notre tour d'appuyer cet établissement central dans la vie des résidents du West Island. Merci pour tout ce que vous faites! — Mounir Z.



*A successful hernia operation yesterday at our little West Island gem of a hospital! I can't say enough about the super staff... They are professional, efficient, capable and caring! Kudos and props to everyone, from the thorough and organized pre-op experience, to the Day Surgery people – especially the amusing Josianne and the amazing Operating Room Team fronted by my surgeon "Dr. Gerry", including the remarkable Westley! In a time when we are too quick to complain about our health care system, we should seriously stop and realize how fortunate we are to have access to such a wonderful facility! Thank you, Lakeshore General Hospital! — Phil K.*



L'Hôpital Général du Lakeshore est le point de départ de notre plus grand bonheur : la naissance de notre premier enfant. Toute l'équipe du département d'obstétrique a été formidable avec nous. Grâce à eux, notre Elliot a amorcé sa vie du bon pied. Vous étiez au commencement du monde, de l'extraordinaire de notre nouveau quotidien. Merci! — Frédéric L.



*Your care and kindness was a blessing to both my family and I, and I would like to take the time to thank you – the doctors, nurses and staff, who collectively made my stay in the ICU a positive experience. The entire staff were always attentive, helpful, informative, and eager to ensure I was comfortable and well cared for at all times. I deeply appreciate your commitment to my care and well-being. Thank you all so much. — Richard P.*

## NOS ANGES GARDIENS

### OUR GUARDIAN ANGELS



Certains patients prennent le temps de souligner la qualité des soins qu'ils reçoivent à l'Hôpital Général du Lakeshore en faisant un don pour nominer leur Ange gardien du Lakeshore. Ce programme de la Fondation reconnaît ceux et celles qui administrent des soins exceptionnels aux patients et qui font preuve de compassion à leur égard.

*Some of the hospital's patients take the time to appreciate the quality of the care they receive at the Lakeshore General Hospital by making a donation to nominate their Lakeshore Guardian Angel. This Foundation program recognizes those who provide exceptional care and demonstrate compassion towards their patients.*

- Ariane Beauregard
- Dr. Martin A. Champagne
- Équipe de médecine de jour  
*Day Medicine Team*
- Linda Constantineau
- Josephine El-Kahi
- Dr. Naomi Hasegawa
- Paciana Hernendez
- Dr. Sameena Iqbal
- Kim Jessee
- Dr. Rayan Kaedbey
- Dr. Richard Knight
- Dr. V. Kurgansky
- Dr. Marcin Labuda
- Dr. Horace Laryea
- Anna Paula Leiriao Costa
- Équipe de l'Urgence  
*ER Team*
- Équipe des soins intensifs  
*Intensive Care Unit Team*
- Équipe du département de Gériatrie –  
4 Sud  
*Geriatrics Department Team – 4 South*
- Dr. Victoria Mandilaras
- Dr. Gilles Mercier
- Dr. Mladen Palaic
- Tasso Papaspyros
- Dr. Gerry Polyhronopoulos
- Dr. Yvonne Vasilie

## NOS GÉNÉREUX DONATEURS

### OUR GENEROUS DONORS

#### VISIONNAIRE DU LAKESHORE • LAKESHORE VISIONARIES • 50 000\$ +

- 40 Westt Steakhouse & Bar
- Aurora
- Auxiliaires de l'Hôpital général du Lakeshore  
*Lakeshore General Hospital Auxiliary*
- Broccolini, Joseph, John & Paul
- Eric T. Webster Foundation
- Succession Ann Slaney Bexon  
*Estate of Ann Slaney Bexon*
- Power Corporation of Canada

#### LEADERS DU LAKESHORE • LAKESHORE LEADERS • 1 000\$ - 49 999\$

- 4 donateurs anonymes / *Anonymous Donors*
- 8156131 Canada Inc. — RAK Consultants Canada Inc.
- 9048 4395 Quebec Inc. — Carstar Pierrefonds
- 9208-3864 Quebec Inc. — O/A CATSYS IT & Media
- 94.7 Hits FM
- Acier Vanguard Ltée
- Acier Wirth Steel
- Adair, Margot
- Aerocom Specialty Fittings Inc.
- AIG
- Allianz
- Allyson Taylor Partners
- Aqua Spa Lyne Giroux Inc.
- Argento, Michele
- Arrondissement de Pierrefonds-Roxboro, Ville de Montréal
- Ask Mama MOE
- Assante Capital Management Ltd.
- Banque CIBC
- Banque HSBC Canada
- Baylis Medical Company Inc.
- Bayshore Healthcare
- BFL Canada Inc.
- BGC Funding Innovation Inc.
- Broccolini Construction Inc.
- Camden Publicité Inc.
- Capital Property Development CPD Inc.
- Cascades Pro
- Casey, Charles A.
- Cedar Park Heights Men's Softball League
- Ceriko, John
- Château Dollard
- CIBC - Wood Gundy
- Cité de Dorval
- Club Piscine Super Fitness Pierrefonds
- CN Employees' & Pensioners' Comm. Fund
- Communauté Catholique des Résidents du Cambridge
- Cora Pointe-Claire
- Couvertures West Island
- Cranker, Glenn A.
- DeNoble, John R.
- Desjardins

## NOS GÉNÉREUX DONATEURS

### OUR GENEROUS DONORS

- Doggone Foundation at the Foundation of Greater Montreal
- Dom Expert Inc.
- Domesti Serv
- Dorval Oldtimers Hockey League
- Dr. Luc Prevost Dentiste Inc.
- Enterprise Holdings Inc.
- Farley, Patricia
- F.J. Machine Shop Ltd.
- Fondation Famille Bertrand
- Fondation Mirella & Lino Saputo
- Fuchs, Aaron
- Furino Joanne
- Gouvernement du Québec — Jacques Cartier
- Gouvernement du Québec — Marquette
- Gouvernement du Québec — Nelligan
- Gouvernement du Québec — Robert Baldwin
- Greek Orthodox Ladies Philoptochos Society
- Groupe Spinelli
- Groupe Yves Légaré
- Hall, Thomas
- Hamm, Dagmar
- Hanson, Douglass
- Hewitt, James
- Houle, Yvan
- Hydro-Québec
- IG Gestion de patrimoine, Équipe Laudi (Dorval)
- Janiszewski, Edward
- Jarislowsky Fraser
- Jennings, David
- Jewish Community Foundation of Montreal
- John Patrick Colfer Family Foundation
- Jordan, Philippe
- K+S Sel Windsor Ltée
- Kau and Associates Limited Partnership
- Kirkland Oldtimers Hockey League
- Lakeshore Light Opera Inc.
- Larocque, Nicole
- Legault, Richard
- Le Monde d'Ubisoft
- Les Joints Étanches R.B. Inc.
- Les Messagers
- Litho Pak Inc.
- Litvack, Michael
- Lundbeck Canada Inc.
- Mack Trucks Canada
- Macrae, Neil
- Markel
- Marriott In-Terminal Aéroport de Montréal
- Massaro, Dana
- McKesson Canada
- Merck Canada Inc.
- Mohammed Kanwal Family Foundation
- Mouvement des Caisses Desjardins
- Norcan Petroleum Products S.e.n.c.
- Novyc International Inc.
- Oldtimers Hockey League — Pointe-Claire
- Parnell, Ludmilla
- Patenaude, Edward J.
- Pfizer Canada Inc.
- PME MTL West Island
- Polson, Herbert A.

## NOS GÉNÉREUX DONATEURS

### OUR GENEROUS DONORS

- PricewaterhouseCoopers LLP
- RBC Foundation
- Redbourne Realty Management III Inc.
- Ross, Colin
- Rousseau, Pierre
- Roxboro Excavation Inc.
- Scott, Ian B.
- Sélection Retraite
- Starlight Children's Foundation Canada
- Strew Investments Ltd.
- The Adair Family Foundation
- The Benevity Community Impact Fund
- The Birks Family Foundation
- The Lemessurier Foundation
- The Royal Canadian Legion — Branch 115 Hudson
- The Royal Canadian Legion — Branch 57 Pointe-Claire
- Torchia, Jeff
- Traffic Tech Inc.
- Trottier, Louise Rousselle
- Trottier, Marc
- Valeurs mobilières Desjardins
- Vassalo, Vito
- Vena, Patrick
- Ville de Pointe-Claire
- Ville de Kirkland
- Voyages Amro
- W.H. Wilson Family Group Holdings Inc.
- West Island Mommies
- West Island Palliative Care Residence Foundation
- Williams & Esber Inc.
- Yardley, Renée
- Young, George C.
- Zingboim, Howard
- Zurich Canada

### SAUVETEURS DU LAKESHORE • LAKESHORE LIFEGUARDS • 250\$ - 999\$

- 54 donateurs anonymes / *Anonymous Donors*
- 3496279 Canada Inc. — F.A.S.R.S.
- 7178255 Canada Inc. — Sistek Data
- 9074-3626 Quebec Inc. — Bob Auto Service
- Ackman, Susan
- Ajami, Richard
- Al-Khalili, Asim Jawad
- Allatt, Scott
- Aris, Fadi
- Armour Mary B.
- Associazione Italo-Canadese Del W.I.
- Ayoub, Beshara Paul
- Balasingam, Jayanthy
- Ballweg, Thomas J.
- Basile, Hani
- Batra, Vinod
- Bédard, Edouard
- Bell F.C.P.A., J. Dennis
- BenefAction
- Berezuik, Rod

## NOS GÉNÉREUX DONATEURS

## OUR GENEROUS DONORS

- Bertrand, Annette Di Pace
- Bertschmann, Heidi
- Bhatia, Jagmohan
- Black, Cameron
- Bodin, Dennis
- Bolduc, Emilien J.
- Bougie, Michel
- Boutique Moda Elle Inc.
- Brasserie Le Village Ltée
- Bray, Marguerite
- Bridel, Caitlin
- Brisson, Jean-Roch
- Brosseau, Lucille
- Brown, Alex C.
- Brown, Ivan
- Brown, Janet Millar
- Brunet, Jean Yves
- Bui, Patrick The Truc
- Bullock, Malcolm
- Cacciatore, Anna
- Calbert, Yvon
- Canning, Norma
- Cardio Plein Air - West Island
- Carter, Lorraine
- Casarotto, Eric
- Cattan, Candice
- Centraide du Grand Montréal
- Chabot, Thérèse
- Chan, Che Kai
- Chapdelaine, Claude
- Charest, Michèle
- Chatham, Errol
- Chiarella, Ross
- Chicoine, Réal
- Chow Yuk, Chan Ha Youn
- Cimetière et Complexe Funéraire Belvédère
- Clermont, Gilles-François
- Coleman, K. Claire
- Colpitts, William Ian
- Colucci, Philippe
- Communauté Catholique des Résidents du Cambridge
- Cooper, Garry
- Cornish, J. Brian
- Cosentini, Kassandra
- Côté, Gail Doyle
- Craig, John
- Crane Lofts ULC
- Csiszta, Julie Evans
- Cumyn, P.B.
- D'Angelo, Franco
- Davidson, Thomas
- Davis, Lawrence A.
- De Koos, Peter
- Delisle, John A.
- Delmarre, Jo-Anna
- Descoteaux, Luc
- Dew, Arnold W.
- Di Iorio, Michael
- Dixon, D. Michael
- Dobrik, Alexander
- Doughty, Jeannita
- Downey, Margaret J.

## NOS GÉNÉREUX DONATEURS

## OUR GENEROUS DONORS

- Edwards, John K.
- Ellis, Joan
- Etheridge, Paul
- Eyton-Jones, Robert
- Fabbri, Dino
- Fabrique St-Luc (Saint Luke's Eucharistic Community)
- Fantini, Anthony-David
- Fazzolari, Vincent
- Ferguson, Jennifer L.
- Filzer, Bernd
- Fisher, Thomas J.
- Fletcher, Edward M.
- Forman, Kenneth
- Fournier, Marguerite
- Francis, Errol
- Furtado, Maria
- Gagné, Denis
- Gahan, Deborah
- Garizzi, Flavio
- Gartner, Michael
- Gauthier, Louis
- Germain, Roland
- Gerstat Inc.
- Gertsman, Lisa
- Gestion MLMA Sardella Inc.
- Ghosh, Tapan K.
- Giannopoulos, Ilias
- Gift Funds Canada
- Gioietti, Assunta
- Girard, David
- Gitnick, Randi
- Glavac, Rosaleen
- Gomes, Genny
- Gordon, James L.
- Gordzilewicz, Walter
- Groupe Atlanta Inc.
- Groupe Marcelle
- Hachimi-Idrissi, Najia
- Hagen, Horst
- Hagen Jr., Rolf
- Hague, Elizabeth
- Hall, Sheila
- Harvey, Elsa Dondenaz
- Hasan, Farhat Naheed
- Hicks, Cynthia
- Hilpert, Horst
- Hiscock, Russell
- Holme, George
- Houle, Yvan
- Hoy, Harry
- Hughes, James
- Hurtubise, Lionel
- Hyams, Jerry
- Hyde, Farrell
- Idziak, Edmund S.
- Jacques, Christine
- Jacques, Jacqueline
- Jacques, Sylvaine
- Jardine, James C.
- Jarry, Paul
- Jewish Community Foundation of Montreal
- Jules, Bernard

## NOS GÉNÉREUX DONATEURS

## OUR GENEROUS DONORS

- Karasarkissian, Pierre
- Karpowicz, Edmund
- Kelley, Judith Harper
- Keroack, Gemma
- Kevan, Kathleen E.
- King, George
- Klaas, Fritz
- Knup, Hans
- Koller, Emil B.
- Kowalyk, Stephan A.
- Krewerth, Werner O.
- La Gamba, Peter
- Labrecque, Michel
- Lacroix, Andre
- Laduke, John E.
- Laganière, Louis
- Laidley, Brian H.
- Lakeshore Anesthesiology Associates
- Lalla, Fiore
- Langevin, Benoit
- Langill, Robert J.
- Langlois, Rachel
- Leblanc, Emery
- Leduc, Daniel
- Legault, Richard
- Lepage, Lois
- Li, Susanna
- Lillie, John B.
- Linton, Fay
- Litvack, Michael
- Lohner, Howard
- Lundbeck Canada Inc.
- M2C2 Communications
- MacDonald, Ian G.
- MacDonald, Leslie
- Maciw, Helena
- Macrae, Neil
- Madsen, H. James
- Magnan, Dominique
- Manouk Djoukhadjian Family Foundation
- Marcil, Paul
- Maye, David
- McAuslane, Elizabeth D.
- McCrory, Richard
- McDowall, Charles Daniel
- McGrail, Richard
- McKoy, Betty
- McMillan, Robert
- McMurchie, William F.
- Meath, Gertrude Richard
- Mehrabani, Gita
- Melnyk, Robert
- Merrill, Christopher
- Méthot, Jeanne-Mance
- Michon-Pilz, Irene
- Mielenz, Gustav Adolf
- Mills, Eric L.P.
- Morier, Rolland G.
- Morris, John A.
- Morrison, G. Robert
- Morson, John
- Moscovitch, David

## NOS GÉNÉREUX DONATEURS

## OUR GENEROUS DONORS

- Moscovitch, Marilyn Jill Murphy
- Mullen, Johanne
- Munson, Helen
- Murphy, Gerald E.
- Mutzke, Linda
- Nairn, Douglas J.
- Nemer, Diane
- Newby, Maureen
- Newton, Gary
- Ng, Jason
- Nigam, Tara
- Norcan Petroleum Products S.e.n.c.
- Norman, Jennifer
- Nova Film
- O'Brien, Terry
- Ounsworth, James
- Pace, Cosmo
- Pagé, Raymond
- Pahl, Hans
- Palaic, Mladen
- Paquette, Pierre E.
- Parnell, Marek
- Partington, Dennis J.
- Patel, Raoji
- Pattantyus, Janos
- Paulin, Joseph
- Paulin, Lisa
- Paulin, Mark
- Pearce, Cynthia E.
- Pearson, Emmett
- Pearson, Lorne
- Pedicelli, Philip
- Percio, Michael
- Pharo, Judy
- Picard, Yves
- Polyhronopoulos, Gerry
- Pominville, Diane
- Powis, Ann
- Preston Phipps Inc.
- Pye, Ian T.
- Quraeshi, Kari Balzersen
- Rabeneck, Hannelore
- Ramkissoon, Kenneth
- Rappel, Ron
- Rattray, Keith
- Raymond Chabot Grant Thornton
- Recklies, Anneliese
- Recochem Inc.
- René Desautels M.D. Inc.
- Renwick, Donald G.
- Rice, Pamela
- Richardson, Robert
- Robinson, Robert
- Robinson, Robert E.
- Rowen, John J.
- Royer, Jacques
- Royle, Frank
- Russo, Isidoro
- Ruszcynski, Frank M.
- Ryan, John
- Ryl, Irene
- Sakharova, Elena

## NOS GÉNÉREUX DONATEURS

## OUR GENEROUS DONORS

- Sauvé, André
- Scarpaleggia, Francis
- Schissler, Jane R. Bishop
- Scoufaras, Elizabeth
- Scraire, André
- Services Médicaux Polymnia Galiatsatos Inc.
- Shahir Guindi Avocats Inc.
- Shamji, Shamim
- Shamji, Shilla
- Shaver, Marvin
- Sheridan, Brian G.
- Shields, Gillian E.
- Shonfield, William Robert
- Simard, Patrice
- Simon, Jeannine
- Smith, Douglas Glenesk
- Smith, Helen M.
- Smith, Linda Cartland
- South, Richard
- Spencer, Robert
- St. Paul's Lodge No. 374 Charity Trust
- Steiner, Ursula
- Stephenson, Reginald W.
- Stratatech Group Inc.
- Strautins, George
- Sutherland, John
- Tam, Grace
- Tam, Wing-Kin
- Teboul, Eric
- The Masonic Foundation of Quebec
- Thomas, Howard Murray
- Tilley, F.C.A., Dawson H.
- Timm, Alexander
- TJX Canada
- Torchia, Jeff
- Townend, Terry
- Tremaine, Elizabeth
- Trudeau, Mike
- Trudel, Pierre
- United Way / Centraide Ottawa
- Vallière, Christian
- Valois Bay Garage
- Van der Wee, Allen
- Van Lierop, Barbara
- Vassalo, Vito
- Virdi, Gurmej Kouv
- Vranckx, Candace
- Wade, Kevin
- Wagstaff, Ronald J.
- Watson, James K.
- Webb, Gordon
- Westpark Pool
- Wilkins, Mark
- Wilson, Halford M.
- Wong, Daniel
- Woytiuk, Audrey
- Young, Richard
- Yu, Federico
- Zacharia, Nadime
- Zannis, Mary Polikretis
- Zatylny, Joseph Brown

# ÉTATS FINANCIERS

## Fondation de l'Hôpital général du Lakeshore

### Résultats

pour l'exercice terminé le 31 mars 2019

	Fonds général \$	Fonds grevé d'affectations \$	Fonds de dotation \$	2019 Total \$	2018 Total \$
<b>Produits</b>					
Apports					
Dons de sociétés et du grand public	747 836	513 114	6 000	1 266 950	1 874 003
Campagne de financement	628 308			628 308	708 601
Apports sous forme de biens (note 4)	19 611	11 305		30 916	1 097 753
Subventions municipales	32 700	21 667		54 367	248 450
Autres activités	7 075			7 075	8 488
Produits nets de placements (note 4)	151 264			151 264	90 630
	<b>1 586 794</b>	<b>546 086</b>	<b>6 000</b>	<b>2 138 880</b>	<b>4 027 925</b>
Charges					
Campagne d'envois postaux directs	154 951			154 951	73 618
Campagne de financement	200 090			200 090	201 747
Assurance biens et services		55 939		55 939	11 305
Salaires et charges sociales	567 351			567 351	652 697
Achats de services	26 481			26 481	27 266
Fournitures de bureau	30 593			30 593	32 195
Frais de carte de crédit et de comptes bancaires	17 913			17 913	20 058
Créances douteuses	6 500			6 500	2 800
Amortissement des immobilisations corporelles	2 139			2 139	2 159
	<b>1 006 018</b>	<b>55 939</b>	<b>-</b>	<b>1 061 957</b>	<b>1 023 845</b>
Excédent des produits par rapport aux charges avant subventions	<b>580 776</b>	<b>490 147</b>	<b>6 000</b>	<b>1 076 923</b>	<b>3 004 080</b>
Subventions à l'Hôpital général du Lakeshore	(14 466)	(455 852)		(470 318)	(656 717)
<b>Excédent des produits par rapport aux charges</b>	<b>566 310</b>	<b>34 295</b>	<b>6 000</b>	<b>606 605</b>	<b>2 347 363</b>

Les notes complémentaires font partie intégrante des états financiers.

## FINANCIAL STATEMENTS

### Lakeshore General Hospital Foundation

#### Operations

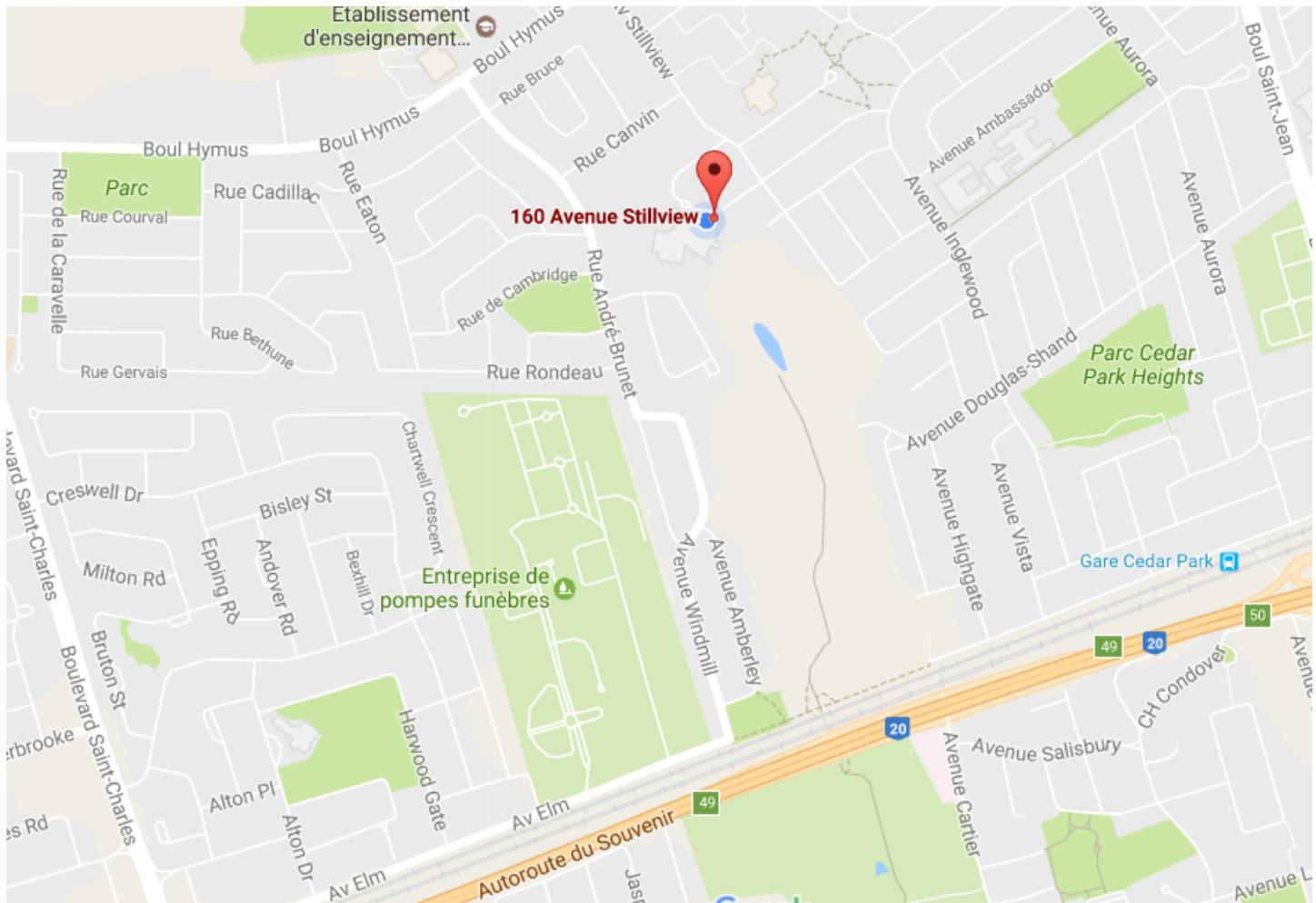
Year ended March 31, 2019

	General Fund \$	Restricted Fund \$	Endowment Fund \$	Total \$	2019	2018
<b>Revenues</b>						
Contributions						
Donations from corporations and the general public	747,836	513,114	6,000	1,266,950	1,874,003	
Fund-raising events	628,308			628,308	708,601	
Contributions in kind (Note 4)	19,611	11,305		30,916	1,097,753	
Municipal grants	32,700	21,667		54,367	248,450	
Other activities	7,075			7,075	8,488	
Net investment income (Note 4)	<u>151,264</u>			<u>151,264</u>	<u>90,630</u>	
	<u>1,586,794</u>	<u>546,086</u>	<u>6,000</u>	<u>2,138,880</u>	<u>4,027,925</u>	
<b>Expenses</b>						
Direct mail campaign costs	154,951			154,951	73,618	
Fund-raising events	200,090			200,090	201,747	
Insurance in kind		55,939		55,939	11,305	
Salaries and benefits	567,351			567,351	652,697	
Purchased services	26,481			26,481	27,266	
Office expenses	30,593			30,593	32,195	
Credit card processing fees and bank charges	17,913			17,913	20,058	
Doubtful accounts	6,500			6,500	2,800	
Amortization of tangible capital assets	<u>2,139</u>			<u>2,139</u>	<u>2,159</u>	
	<u>1,006,018</u>	<u>55,939</u>	<u>–</u>	<u>1,061,957</u>	<u>1,023,845</u>	
Excess of revenues over expenses before grants	580,776	490,147	6,000	1,076,923	3,004,080	
Grants to the Lakeshore General Hospital	<u>(14,466)</u>	<u>(455,852)</u>		<u>(470,318)</u>	<u>(656,717)</u>	
Excess of revenues over expenses	<u>566,310</u>	<u>34,295</u>	<u>6,000</u>	<u>606,605</u>	<u>2,347,363</u>	

The accompanying notes are an integral part of the financial statements.

## NOUS JOINDRE

CONTACT US



### Fondation de l'Hôpital général du Lakeshore *Lakeshore General Hospital Foundation*

160 Stillview, suite 1297  
Pointe-Claire (QC) H9R 2Y2  
514-630-2081

### Site Web • Website

[fondationlakeshore.ca](http://fondationlakeshore.ca)

### Courriel • E-mail

[info@fondationlakeshore.ca](mailto:info@fondationlakeshore.ca)

### Réseaux sociaux • Social Media



@fondationlakeshore



@LGH\_Foundation



@fondationlakeshore



[linkedin.com/company/fondationlakeshore](https://linkedin.com/company/fondationlakeshore)